

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) 2019/505

z dnia 19 grudnia 2018 r.

zmieniające załącznik I do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 184/2005 w odniesieniu do poziomów podziału geograficznego

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 184/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 stycznia 2005 r. w sprawie statystyki Wspólnoty w zakresie bilansu płatniczego, międzynarodowego handlu usługami i zagranicznych inwestycji bezpośrednich⁽¹⁾, w szczególności jego art. 2 ust. 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 29 marca 2017 r. Zjednoczone Królestwo złożyło notyfikację o zamiarze wystąpienia z Unii Europejskiej zgodnie z art. 50 Traktatu o Unii Europejskiej. Traktaty przestaną mieć zastosowanie do Zjednoczonego Królestwa od dnia wejścia w życie umowy o wystąpieniu lub, w przypadku jej braku, dwa lata po notyfikacji, to znaczy od dnia 30 marca 2019 r., chyba że Rada Europejska w porozumieniu ze Zjednoczonym Królestwem podejmie jednomyślnie decyzję o przedłużeniu tego okresu.
- (2) Rozporządzenie (WE) nr 184/2005 określa wspólne zasady systematycznego sporządzania wspólnotowej statystyki bilansu płatniczego, międzynarodowego handlu usługami i zagranicznych inwestycji bezpośrednich.
- (3) Państwa członkowskie mają obowiązek dostarczać Komisji (Eurostatowi) dane dotyczące bilansu płatniczego, międzynarodowego handlu usługami i zagranicznych inwestycji bezpośrednich, wymienione w załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 184/2005. Rozporządzenie to określa między innymi wymagane poziomy podziału geograficznego danych, które państwa członkowskie mają przekazywać Komisji (Eurostatowi).
- (4) Tabela 6 w załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 184/2005 zawiera pośrednie odniesienia do Zjednoczonego Królestwa w obszarze kontrahenta „Państwa członkowskie Unii spoza strefy euro” w ramach poziomu podziału geograficznego GEO 4. Państwa członkowskie mają obowiązek dostarczać Komisji (Eurostatowi) dane dotyczące tego obszaru kontrahenta z podziałem na poszczególne państwa.
- (5) Wystąpienie Zjednoczonego Królestwa z Unii spowodowałoby, że Zjednoczone Królestwo stałoby się państwem trzecim i jako takie nie byłoby już częścią obszaru kontrahenta „Państwa członkowskie Unii spoza strefy euro” w kolumnie GEO 4. W związku z tym państwa członkowskie nie byłyby już prawnie zobowiązane do przekazywania danych dla obszaru kontrahenta dotyczących Zjednoczonego Królestwa.
- (6) GEO 4 określa poziom podziału geograficznego wymagany dla niektórych pozycji statystyk kwartalnych dotyczących bilansu płatniczego i międzynarodowej pozycji inwestycyjnej, a także podziału rocznych pozycji inwestycji bezpośrednich oraz rocznych transakcji inwestycji bezpośrednich i dochodów z tych inwestycji ze względu na rodzaj działalności.
- (7) Statystyki europejskie dotyczące bilansu płatniczego, międzynarodowych pozycji inwestycyjnych i bezpośrednich inwestycji zagranicznych są kluczowe dla zapewnienia świadomego kształtowania polityki gospodarczej i opracowywania dokładnych prognoz gospodarczych. Mają one zasadnicze znaczenie dla polityki publicznej w Unii, badań oraz dla obywateli Unii.

⁽¹⁾ Dz.U. L 35 z 8.2.2005, s. 23.

- (8) Biorąc pod uwagę intensywne stosunki handlowe i gospodarcze między UE a Zjednoczonym Królestwem, istotne jest zapewnienie ciągłości przekazywania przez państwa członkowskie danych odnoszących się do Zjednoczonego Królestwa jako kontrahenta, również po wystąpieniu tego państwa z UE.
- (9) Tabela 6 w załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 184/2005 zawiera również wyraźne odniesienia do Zjednoczonego Królestwa w poziomach podziału geograficznego GEO 5 i GEO 6, ponieważ Zjednoczone Królestwo jest wymienione jako odrębne państwo kontrahenta w ramach agregatu geograficznego „Europa”, razem ze wszystkimi państwami członkowskimi Unii.
- (10) Agregat „Europa” w kolumnie GEO 5 i GEO 6 obejmuje wszystkie państwa członkowskie, państwa członkowskie Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu (EFTA) i inne państwa europejskie. Agregat „Pozostałe państwa europejskie” obejmuje wszystkie państwa europejskie, które nie są państwami członkowskimi Unii ani państwami członkowskimi EFTA, wymienione w porządku alfabetycznym w języku angielskim.
- (11) W związku z przewidywaniem, że Zjednoczone Królestwo stanie się państwem trzecim należy odpowiednio zmienić jego pozycję w kolumnach GEO 5 i GEO 6.
- (12) Należy zatem wprowadzić zmiany w tabeli 6 w załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 184/2005 w celu uwzględnienia Zjednoczonego Królestwa jako odrębnego państwa kontrahenta w poziomie podziału geograficznego GEO 4 oraz w celu zmiany jego pozycji w poziomach podziału geograficznego GEO 5 i GEO 6. Taka aktualizacja nie ma wpływu na obciążenia sprawozdawcze ani na mające zastosowanie podstawowe ramy koncepcyjne.
- (13) Biorąc pod uwagę okres kontroli wynoszący trzy miesiące, mający zastosowanie do niniejszego aktu delegowanego, oraz konieczność zamieszczenia zaktualizowanej tabeli 6 w załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 184/2005, tak by była ona gotowa do stosowania w momencie, gdy Zjednoczone Królestwo przestanie należeć do obszaru kontrahenta „Państwa członkowskie Unii spoza strefy euro”, co mogłoby nastąpić już w dniu 30 marca 2019 r., konieczne jest, aby niniejsze rozporządzenie weszło w życie jak najszybciej,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 184/2005 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia następującego po dniu, w którym Zjednoczone Królestwo przestanie być państwem członkowskim Unii.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2018 r.

W imieniu Komisji
Jean-Claude JUNCKER
Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK

W załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 184/2005 tabela 6 „Poziomy podziału geograficznego” otrzymuje brzmienie:

„Poziomy podziału geograficznego”

GEO 1	GEO 2	GEO 3
ZAGRANICA	ZAGRANICA Strefa euro Poza strefą euro	ZAGRANICA UNIA EUROPEJSKA POZA UNIĄ EUROPEJSKĄ Strefa euro Poza strefą euro
GEO 4	GEO 5	GEO 6
ZAGRANICA Państwa członkowskie Unii spoza strefy euro ⁽¹⁾	ZAGRANICA EUROPA Belgia Bułgaria Republika Czeska Dania Niemcy Estonia Irlandia Grecja Hiszpania Francja Chorwacja Włochy Cypr Łotwa Litwa Luksemburg Węgry Malta Niderlandy Austria Polska Portugalia Rumunia Słowenia Słowacja Finlandia Szwecja	ZAGRANICA EUROPA Belgia Bułgaria Republika Czeska Dania Niemcy Estonia Irlandia Grecja Hiszpania Francja Chorwacja Włochy Cypr Łotwa Litwa Luksemburg Węgry Malta Niderlandy Austria Polska Portugalia Rumunia Słowenia Słowacja Finlandia Szwecja

GEO 4	GEO 5	GEO 6
Szwajcaria	Islandia Liechtenstein Norwegia Szwajcaria POZOSTAŁE PAŃSTWA EUROPEJSKIE	Islandia Liechtenstein Norwegia Szwajcaria POZOSTAŁE PAŃSTWA EUROPEJSKIE Albania Andora Białoruś Bośnia i Hercegowina Wyspy Owcze Gibraltar Guernsey Stolica Apostolska (Państwo Watykańskie) Wyspa Man Jersey Macedonia (była jugosłowiańska republika Macedonii) Mołdawia Czarnogóra
Rosja	Rosja Turcja	Rosja Serbia San Marino Turcja Ukraina
Zjednoczone Królestwo	Zjednoczone Królestwo AFRYKA AFRYKA PÓLNOCNA Egipt Maroko POZOSTAŁE PAŃSTWA AFRYKAŃSKIE	Zjednoczone Królestwo AFRYKA AFRYKA PÓLNOCNA Algieria Egipt Libia Maroko Tunezja POZOSTAŁE PAŃSTWA AFRYKAŃSKIE Angola Benin Botswana Brytyjskie Terytorium Oceanu Indyjskiego Burkina Faso Burundi

GEO 4	GEO 5	GEO 6
		Kamerun
		Republika Zielonego Przylądka
		Republika Środkowoafrykańska
		Czad
		Komory
		Kongo
		Wybrzeże Kości Słoniowej
		Demokratyczna Republika Konga
		Dżibuti
		Gwinea Równikowa
		Erytrea
		Etiopia
		Gabon
		Gambia
		Ghana
		Gwinea
		Gwinea Bissau
		Kenia
		Lesotho
		Liberia
		Madagaskar
		Malawi
		Mali
		Mauretania
		Mauritius
		Mozambik
		Namibia
		Niger
	Nigeria	Nigeria
	Republika Południowej Afryki	Republika Południowej Afryki
		Rwanda
		Wyspa Świętej Heleny, Wyspa Wniebowstąpienia i Tristan da Cunha
		Wyspy Świętego Tomasza i Książęca
		Senegal
		Seszele
		Sierra Leone
		Somalia
		Sudan

GEO 4	GEO 5	GEO 6
		<p>Sudan Południowy</p> <p>Suazi</p> <p>Tanzania</p> <p>Togo</p> <p>Uganda</p> <p>Zambia</p> <p>Zimbabwe</p>
Kanada	<p>AMERYKA</p> <p>PAŃSTWA AMERYKI PÓŁNOCNEJ</p> <p>Kanada</p>	<p>AMERYKA</p> <p>PAŃSTWA AMERYKI PÓŁNOCNEJ</p> <p>Kanada</p>
Stany Zjednoczone	<p>Stany Zjednoczone</p> <p>PAŃSTWA AMERYKI ŚRODKOWEJ</p>	<p>Grenlandia</p> <p>Stany Zjednoczone</p> <p>PAŃSTWA AMERYKI ŚRODKOWEJ</p> <p>Anguilla</p> <p>Antigua i Barbuda</p> <p>Aruba</p> <p>Bahamy</p> <p>Barbados</p> <p>Belize</p> <p>Bermudy</p> <p>Bonaire, Sint Eustatius i Saba</p> <p>Brytyjskie Wyspy Dziewicze</p> <p>Kajmany</p> <p>Kostaryka</p> <p>Kuba</p> <p>Curaçao</p> <p>Dominika</p> <p>Republika Dominikańska</p> <p>Salwador</p> <p>Grenada</p> <p>Gwatemala</p> <p>Haiti</p> <p>Honduras</p> <p>Jamajka</p> <p>Meksyk</p> <p>Montserrat</p> <p>Nikaragua</p> <p>Panama</p> <p>Saint Kitts i Nevis</p> <p>Saint Lucia</p>

GEO 4	GEO 5	GEO 6
Brazylia		Sint Maarten Saint Vincent i Grenadyny Trynidad i Tobago Turks i Caicos Wyspy Dziewicze Stanów Zjednoczonych
	PAŃSTWA AMERYKI POŁUDNIOWEJ	PAŃSTWA AMERYKI POŁUDNIOWEJ
	Argentyna	Argentyna Boliwia
	Brazylia	Brazylia
	Chile	Chile
		Kolumbia
		Ekwador
		Falklandy
		Gujana
		Paragwaj
		Peru
		Surinam
	Urugwaj	Urugwaj
	Wenezuela	Wenezuela
	AZJA	AZJA
	PAŃSTWA BLISKIEGO I ŚRODKOWEGO WSCHODU	PAŃSTWA BLISKIEGO I ŚRODKOWEGO WSCHODU
	PAŃSTWA ZATOKI PERSKIEJ	PAŃSTWA ZATOKI PERSKIEJ
		Bahrajn
		Irak
		Kuwejt
		Oman
		Katar
		Arabia Saudyjska
	Zjednoczone Emiraty Arabskie	
	Jemen	
POZOSTAŁE PAŃSTWA BLISKIEGO I ŚRODKOWEGO WSCHODU	POZOSTAŁE PAŃSTWA BLISKIEGO I ŚRODKOWEGO WSCHODU	
	Armenia	
	Azerbejdżan	
	Gruzja	
	Izrael	
	Jordania	

GEO 4	GEO 5	GEO 6
		Liban
		terytoria palestyńskie
		Syria
	POZOSTAŁE PAŃSTWA AZJATYCKIE	POZOSTAŁE PAŃSTWA AZJATYCKIE
		Afganistan
		Bangladesz
		Bhutan
		Brunei
		Mjanma/Birma
		Kambodża
Chiny	Chiny	Chiny
Hongkong	Hongkong	Hongkong
Indie	Indie	Indie
	Indonezja	Indonezja
		Iran
Japonia	Japonia	Japonia
		Kazachstan
		Kirgistan
		Laos
		Makau
	Malezja	Malezja
		Malediwy
		Mongolia
		Nepal
		Korea Północna
		Pakistan
	Filipiny	Filipiny
	Singapur	Singapur
	Korea Południowa	Korea Południowa
		Sri Lanka
	Tajwan	Tajwan
		Tadżykistan
	Tajlandia	Tajlandia
		Timor Wschodni
		Turkmenistan
		Uzbekistan
		Wietnam

GEO 4	GEO 5	GEO 6
	OCEANIA I REGIONY PODBIEGUNOWE	OCEANIA I REGIONY PODBIEGUNOWE Samoa Amerykańskie Guam Małe Oddalone Wyspy Stanów Zjednoczonych Australia Wyspy Kokosowe Wyspa Bożego Narodzenia Wyspy Heard i McDonalda Norfolk Fidzi Polinezja Francuska Kiribati Wyspy Marshalla Mikronezja Nauru Nowa Kaledonia Nowa Zelandia Wyspy Cooka Niue Tokelau Mariany Północne Palau Papua-Nowa Gwinea Pitcairn Antarktyda Wyspa Bouveta Georgia Południowa i Sandwich Południowy Francuskie Terytoria Południowe i Antarktyczne Wyspy Salomona Tonga Tuvalu Vanuatu Samoa Wallis i Futuna

GEO 4	GEO 5	GEO 6
UNIA EUROPEJSKA	UNIA EUROPEJSKA	UNIA EUROPEJSKA
POZA UNIĄ EUROPEJSKĄ	POZA UNIĄ EUROPEJSKĄ	POZA UNIĄ EUROPEJSKĄ
Strefa euro	Strefa euro	Strefa euro
Poza strefą euro	Poza strefą euro	Poza strefą euro
Instytucje Unii (z wyłączeniem EBC)	Instytucje Unii (z wyłączeniem EBC)	Instytucje Unii (z wyłączeniem EBC)
Europejski Bank Inwestycyjny	Europejski Bank Inwestycyjny	Europejski Bank Inwestycyjny
	Europejski Bank Centralny (EBC)	Europejski Bank Centralny (EBC)
	UNIA EUROPEJSKA NIESKLASYFIKOWANE	UNIA EUROPEJSKA NIESKLASYFIKOWANE
	POZA UNIĄ EUROPEJSKĄ NIESKLASYFIKOWANE	POZA UNIĄ EUROPEJSKĄ NIESKLASYFIKOWANE
Centra finansowe offshore	Centra finansowe offshore	Centra finansowe offshore
Organizacje międzynarodowe (z wyłączeniem instytucji Unii)	Organizacje międzynarodowe (z wyłączeniem instytucji Unii)	Organizacje międzynarodowe (z wyłączeniem instytucji Unii)
Międzynarodowy Fundusz Walutowy (MFW)	Międzynarodowy Fundusz Walutowy (MFW)	Międzynarodowy Fundusz Walutowy (MFW)

(¹) państwa członkowskie Unii spoza strefy euro: podział na państwa.”.